



● ජාතික විශ්‍රාමික ක්‍රමය යනු

▶ ජාතික විශ්‍රාමික ක්‍රමය යනු සාමාජිකයන් ආරක්‍ෂණ ක්‍රමයකි. මෙය රජය මගින් ආරම්භ කරන ලද්දකි. ඉන් පිටත්වීම ස්ථිර කරන අතර, දායක මුදල් එකතු කිරීම හා විශ්‍රාම ගෙවීම රක්‍ෂණය කළ සේ ඔවුන්ගේ යැපෙන්නන්ට විශ්‍රාමික බවට සුදානම් වීමට හෝ බලාපොරොත්තු වර්තන මරණය සහ ආබාධිත තත්ත්වය වැනි කරදර වලට මුහුණ පෑමේදී වැදගත් වේ.

● ජාතික විශ්‍රාම වැටුප් ක්‍රමයට අනිවාර්යයෙන්ම සම්බන්ධ වීම.

▶ ජාතික විශ්‍රාමික ක්‍රමයේ පුරුණකාලීන ආවරණයට කොටසක් වශයෙන් වයස 18 සහ 60 අතර විදේශිකයන් ඇතුළත්ය. එය කොටසක් ජාතිකයන්ට සමාන තත්ත්වයකි. කොටසක් ජාතින් යටතේ සිය රටවල් ආවරණය නොවන විදේශිකයන්ට ඔවුන්ගේ විශ්‍රාම යාම යටතේ ජාතික විශ්‍රාම ක්‍රමයෙන් ඉවත්වනු ඇත.

▶ ඉහත රීතින්ට අමතරව කොටසක් සහ වෙනත් විදේශ රටක් අතර සමාජ ආරක්‍ෂණ ගිවිසුම අනුව අදාළ රීති වේ නම් ඒවා අදාළ වේ.

● විශ්‍රාමික දායකත්වය

▶ සේවයතනක කම්කරුවන් සහ සේවසයන් කම්කරුවන් උපයන ආදායම මත පිහිටා මාසික ප්‍රමිතිගත ආදායමෙන් 4.5% ක් සේවසයන් විසින් දායක මුදල් ගෙවිය යුතු වේ.

▶ පුද්ගලික රක්‍ෂණය වූ පුද්ගලයන් ඔවුන්ගේ වාර්තාගත ප්‍රමිතිගත මාසික ආදායමෙන් 9% ක් දායක මුදල් වශයෙන් දැරිය යුතුය.

※ ආබාධිතයන් සහ විදේශිකයන් අතර දායක මුදල් සම්බන්ධයෙන් කිසිදු වෙනසක් නැත. ඉදිරි මාසයේ 10 දිනට ප්‍රථම ගෙවීම සිදුකල යුතුය.

● ප්‍රතිලාභ

▶ විදේශික රක්‍ෂිත පුද්ගලයන් වයෝවෘද්ධ, ආබාධිත හෝ පිවිහ විශ්‍රාම සඳහා සුදුසුකම් ලබන්නේ නම් ඔවුහු කොටසක් ජාතින්ට හා සමාගම ප්‍රතිලාභ ලබයි.

▶ වයෝවෘද්ධ විශ්‍රාම

- වයෝවෘද්ධ විශ්‍රාම ගෙවීම මාසිකව සිදුවන අතර ඔවුන්ගේ රක්‍ෂිත කාලය 10 වසරක් හෝ වැඩි වේ. ඔවුහු අවු 60 ට වැඩි පිරිසයි. එකිනෙකා වසර පහකට පසුව විශ්‍රාමික වයස එක් වසරකින් දිරිස කෙරේ. මෙය 2013 දී ආරම්භ කෙරෙන අතර, එය 2033 දී 65 ලගාවන තෙක්ය.

▶ ආබාධිත විශ්‍රාම

- රක්‍ෂිත කාලය තුළ තුවාල සිදුවීම හෝ රෝගාබාධ සඳහා ප්‍රතිකාර කිරීමෙන් පසුව සිදුවන ආබාධිත අයට මෙම විශ්‍රාම හිමිවෙයි. එය ආබාධිත තත්ත්වයේ ප්‍රමාණය අනුව සිදුවෙයි. පළමු, දෙවන හා තුන්වැනි ප්‍රමාණයේ ආබාධිතයන් සඳහා වාර්ෂික දීමනා පිරි නැමේ. 4 වැනි වර්ගයේ ආබාධිතයන්ට එක්වර ගෙවන ප්‍රතිලාභ හිමිවේ.

▶ යැපීම විශ්‍රාම

- දැනටමත් රක්‍ෂණය වූ පුද්ගලයන් හෝ විශ්‍රාමිකයන් රෝගීන් වූ කල් හි සැම මසකට වරක් යැපීම විශ්‍රාම දීමනාවක් ඔවුන්ගේ යැපෙන්නන්ට ගෙවයි. එසේ වීමට ඔවුන්ගේ යැපීම රෝගී පුද්ගලයාගෙන් සිදුවිය යුතුය.



▶ එක්වර ගෙවන අර මුදල

- මූලික වශයෙන් විදේශිකයන් උදෙසා එකවර ගෙවීම සිදුනොවේ. එසේ වීමට පහත අංගයන්ගෙන් කුමන හෝ තත්ත්වයක විය යුතුයි. ඔවුන් කොටසාවෙන් ඉවත්වන විට, වයස අවු. 60 ලං වන විට, දායක මුදලට සරිලන එකවර ගෙවීම ස්ථාවර පොලියක් සමග ඔහුට හෝ ඔහු මිය ගොස් නම් යැපෙන්නන්ට ගෙවනු ලැබේ.

1. විදේශිකයකුට ඔහුන් මවරට කොටසාව සමග සමාජ රක්‍ෂණ ගිවිසුම අවසන් කර තිබේනම්, එසේ කරනුයේ එකිනෙක රටේ රක්‍ෂණ කාලය එකතු කර ප්‍රතිලාභ අයිතිය රැක ගැනීමටය.
2. තම රට කොටසාවෙන් එක්වර ගෙවීමේ අරමුදල ලබා දෙන්නේ නම් එම විදේශිකයාට
3. ඊ - 8 යටතේ නැවතීමේ විසා බලපත් දැක්වෙන විදේශක කම්කරුවෙකු (පුනුණුවක් සඳහා රැකියාව කරන) ඊ - 9 වෘත්තීය නොවන රැකියාවකට හෝ සම - 2 (බාහිර රැකියාවක්)

එකවර ගෙවන අරමුදල සඳහා අයදුම් කිරීම

සමාජ රක්‍ෂණ ගිවිසුම යටතේ එකවර ගෙවීම අරමුදල් සැපයූ රටවල් (රටවල් 5)	අන්තෝන්‍ය සම්බන්ධතාව මූලිකව එකවර ගෙවීම සිදුකරන රටවල් (රටවල් 29)	ජාතික විශ්‍රාමිකත්වයෙන් ඉවත් කළ රටවල් (රටවල් 18)
ජර්මනිය එක්සත් රාජධානිය කැනඩාව හන්ගේරියාව ප්‍රංශය	බෙලිස්, නයිජීරියා, බාබුවේ, ගාන්ත වන්සන්ට් සහ ග්‍රෙනඩින්, සිම්බාබ්වේ, කැමරූන්, කොන්ගෝ, තායිලන්ඩ්, ටෝයෝ, වෙතිසියුලා, ඝානා, මැලේසියා, චෙක් අර්ජියාව, ඩර්මියුඩා, සුඩාන්, ශ්‍රී ලංකා, ස්විස්ටර්ලන්තය, එල් සැල්වඩෝ, ජෝර්දාන්, ඉන්දියාව, ඉන්දුනීසියාව, කසකස්තානය, කෙන්යාව, ට්‍රිනිඩාඩ් සහ ටොබාගෝ, පිලිපීනය, හොන් කොං, තුර්කිය, කොලොන්බියාව	දකුණු අප්‍රිකාව, තේපාලය, ඇමරිකාව , මාලදිවයින, මියන්මාරය, බංගලාදේශය, වියට්නාමය, සවුදි අරාබිය, සිංගප්පූරුව, ආර්මේනියාව, යුක්රේන් , ඉතියෝපියාව, ඉරානය, (සමාජ ආරක්‍ෂණ ගිවිසුම යටතේ) ඊජිප්තුව, පාකිස්තානය, ටෝන්ගා, ෆිජි, කාම්බෝඩියා

● අවශ්‍ය ලේඛණ

▶ කොටසක් අයදුම් පත්‍රය (කොටසාවෙන් පිටවීමට පෙර) අයදුම් පත්‍රය, හැඳුනුම්පතේ කොපියක් (පාස්පෝට් ජී විදේශිකයන් ලේඛණගත කරන බලපත්‍රය) බැංකු පොත් කොපියක්, ගුවන් බලපත්‍ර කොපියක් ආදිය

▶ එතෙර අයදුම්පත් (කොටසාවෙන් පිටවීමෙන් පසු) අයදුම් පත්‍රය (නොතාරිස් ඒජන්සියකින් නොතාරිස් බැංකුව, ඔබ පදිංචි රටේ විය යුතුය. කොටසක් කොන්සල් කාර්යාලය හෝ තානාපති කාර්යාලය මගින් සහතික කල යුතුය) 1.) පාස්පෝට් කොපි එකයි 3.) බැංකු පොත් කොපියක්

※ ඔබ එකවර ගෙවන අරමුදලක් සඳහා කොටසාවේ ඒජන්ට් කෙනෙකු මාර්ගයෙන් අයදුම් කරයි නම් වැරදි අයදුම්පත් සහ අතිරේක පරිපාලන ගාස්තු අවම කර ගැනීමට තැපැල් මාර්ගයෙන් පමණක් අයදුම්පත් එවිය යුතු වේ.

▶ ඇමතුම් ස්ථානය ජාතික විශ්‍රාම සේවයේ ප්‍රාදේශීය කාර්යාලය www.nps.or.kr